



Orędownik Urzędowy powiatu bydgoskiego wychodzi raz tygodniowo i to w środę. — Przedpłata miesięczna tak w miejscu jak i na poczcie zł 1,25.

Ogłoszenia przyjmuje się za opłatą 15 groszy za miejsce 1-linowe milimetr. Administracja: Bydgoszcz, ul. D-ra Emila Warmińskiego 13 — Telefon 1251

# ORĘDOWNIK URZĘDOWY POWIATU BYDGOSKIEGO

Nr. 25

Bydgoszcz, dnia 23 czerwca 1926 r.

Rok 75

Treść: 228. Obowiązek ujawnienia cen. 229. Wydzierżawienie polowania. 230. Obozy letnie przysposobienia wojskowego. 231. Odwołanie komisarza

ochrony lasów. 232. Czerwonka u świń. 233. Komunikat Państwowego urzędu pośrednictwa pracy

228

## OBWIESZCZENIE

w przedmiocie obowiązku ujawnienia cen.

Rozporządzeniem Min. Spraw Wewnętrznych z dnia 20. II. 1923 r. (Dz. Ust. R. P. nr. 22 poz. 139) obowiązującym od 4 marca 1923 r. nałożono na posiadaczy składów, sklepów, handlów, restauracji, cukierni i wogóle wszelkiego rodzaju przedsiębiorstw sprzedaży przedmiotów powszechnego użytku obowiązek wywieszenia w lokalach tych przedsiębiorstw cenników, na wszelkie bez wyjątku przedmioty powszechnego użytku przeznaczone na sprzedaż, a nadto ujawnienie cen bezpośrednio na odnośnych przedmiotach.

Na podstawie § 2 powołanego rozporządzenia ministerjalnego wydaję co do wprowadzenia w życie powyższych przepisów następujące rozporządzenie co do sposobów i formy ogłaszania cenników i ujawnienia cen

### § 1.

Za przedmioty powszechnego użytku uważać należy te wszelkie rodzaje towarów, które chociażby tylko w najpośledniejszym gatunku stanowią przedmiot powszechnego użytku i muszą być dla zaspokojenia normalnych potrzeb życiowych nabywane.

### § 2.

1. Cenniki winny być wywieszane wzgl. umieszczone na miejscu widocznym i dostępnym dla nabywcy względnie spożywcy i zawierać prócz wyszczególnionych towarów i cen, firmę lub nazwisko posiadacza przedsiębiorstwa, jego adres i datę sporządzenia cennika.

2. W lokalach sprzedaży składających się z większej ilości ubikacji względnie oddziałów winien się znajdować osobny cennik w każdej ubikacji wzgl. w każdym oddziale.

3. Na każde żądanie stosownie legitymujących się funkcjonarzy władz administracyjnych i policyjnych obowiązany jest posiadacz przedsiębiorstwa wydać odpis cennika zawierający wyżej wymienione daty.

### § 3.

1. posiadacze przedsiębiorstw sprzedaży:

I. produktów codziennego spożycia, a mianowicie:

1. mąki i wogóle produktów zbożowych,
2. mięsa i jego przetworów,
3. nabiału i jaj,
4. cukru i kolonialnych towarów,
5. soli,
6. owocu i jarzyn,

II. węgla drzewa innych materiałów opał,

III. nafty,

IV. odzieży względnie materiałów na nią,

V. bielizny i płócień,

VI. obuwia,

obowiązani są umieścić w oknie wystawowym, a o ile takiego niema na zewnętrznej stronie drzwi wchodowych wyraźnie i czytelnie sporządzony cennik sprzedawanych przez nich wliczonych wyżej artykułów.

2. Piekarze sklepikarze sprzedający chleb i bułki obowiązani są w takich cennikach podawać obok ceny także wagę sprzedawanego pieczywa.

### § 4.

1. Posiadacze restauracji obowiązani są umieścić na zewnętrznej stronie drzwi kartę

potraw z wyraźnie wypisanymi cenami oraz cennik napojów.

2. Tak samo obowiązani są posiadacze cukierni i kawiarni uwidocznić ceny podawanych w nich napojów oraz sprzedawanego pieczywa i ciast.

### § 5.

W cennikach ogłaszanych przez przedsiębiorstwa wyliczone w § 3 pod IV. V i VI winna być podana minimalna i maksymalna cena każdego rodzaju towarów.

### § 6.

1. Na wszystkich towarach powszedniego użytku wystawionych na sprzedaż w oknach wystawowych, sklepach, bufetach i na targach winny być umieszczone ceny wypisane wyraźnie i dostatecznej wielkości liczbami tak, ażeby je łatwo można odczytać

2. Towary znajdujące się wewnątrz sklepów, magazynów, składów restauracji, cukierni, kawiarni itp. winny być również zaopatrzone w wyraźne ceny i to bądź wypisane na samym towarze, bądź przymocowane do niego.

3. Ceny wyszczególnione w cenniku zgadzać się muszą z cenami uwidocznionymi na towarach i faktycznie pobieranymi.

### § 7.

Winni niestosowania się do przepisów rozporządzenia Minist. z 20. II. 1923 roku Dz. U. Rz. P. nr. 22 poz. 139 i niniejszych postanowień karani będą administracyjnie na podstawie § 6. powołanego rozporządzenia aresztem do 3 miesięcy i grzywną do 1000 zł. lub jedną z tych kar.

## ROZPORZĄDZENIE

### co do sposobu i formy ogłaszania ceników i ujawniania cen.

Rozporządzeniem tut. z dnia 28. III. 1923 r. l. dz. 3808/23 ogłoszone w Orędowniku Powiatowym nr. 15 str. 93 uzupełniam względniom w myśl wskazówek Ministerstwa Spraw Wewnętrznych z dnia 7. VI. 1922 r. nr. S. A. 1684 w sposób następujący:

1. Do artykułów powszedniego użytku, podlegających ujawnieniu cen, należą:

- a) Ziemiopłody i ich przetwory jak: żyto, przemica, jęczmień, owies, mąka żytna i pszenna, pieczywo, wszelkie kasze itd.
- b) Jarzyny (wszelkie) jak: ziemniaki, kapusta, buraki, brukiew, groch, fasole, kalafior, szparagi, szpinak itd.
- c) Nabiał i jaja, masło, mleko, (wszelkie) zbierane, niezbiierane, kwaśne, sterylizowane, skondensowane, śmietana, śmietanka, sery krajowe.
- d) Ryby: Ryby żywe, ryby śnięte, ryby wędzone.

e) Potrawy i napoje w restauracjach za wyjątkiem win i wódek.

f) Owoce krajowe, owoce suszone, cytryny, Mięso, wędliny, drób i tłuszcze jadalne, Bydło, (żywa waga) nierogacizna, mięso, wędliny, drób słonina, smalec, łój jadalny, tłuszcze roślinne.

h) Artykuły kolonialne i inne. Herbata, kawa, kakao ryż, cukier, cygorja, marmolada, powidła, sól oset, oliwa, śledzie, zapalki, drożdże, miód, pieprz, proszki do pieczywa, grzyby, oleje jadalne.

i) Artykuły odzieżowe i galanterja. Materiały wełniane, materiały bawełniane, materiały półwełniane, odzież (gotowe ubrania) bielizna, wyroby trykotowe, wełniane i bawełniane, kapelusze i czapki, obuwie galanterja nieopłacająca podatku od zbytku.

k) Artykuły opałowe. Węgiel, koks, drzewo, torf, brykiety.

l) Artykuły oświetleniowe. Nafta, spiritus, do palenia, świece, elektryczność, gaz, artykuły do instalacji elektryczności i gazu

m) Pasza, siano, słoma, owies, otręby, makuha (pasza trześciwa).

n) Artykuły budowlane. Cegła, wapno, cement, drzewo budowlane żelaza do budowy, gwoździe, szkło do szyb.

o) Artykuły gospodarstwa domowego. Naczynia żelazne, naczynia emaljowe, naczynia blaszane, naczynia gliniane, szklanki, fajans, porcelana, gładka niemalowana, łyżki, noże, widelce (z wyjątkiem srebrnych i złotych), łańcuchy, sznury, nici, pasta do obuwia, mydło do prania, szeczotki, pasta do podłóg, soda itp.

p) Skóry: Skóry niewyprawione, skóry wyprawione.

r) Przybory szkolne i materiały piśmienne, papier, pióra, ołówki, gómy, atrament, bibulka, kajety itd.

s) Artykuły apteczne: Środki opatrunkowe, środki deynfekcyjne, bandaże, gaza, wata, najniezbędniejsze artykuły, codziennej higieny jak szczoteczki, pasty do zębów, terpentyna, benzyna, wosk i t. d.

Obowiązek ujawniania cen nie odnosi się jedynie do artykułów, które w myśl ustawy z dnia 16 lipca 1920 r. (Dz. U. nr. 79 p. 528) o opłacie stemplowej od sprzedaży w przedmiocie zbytku i w myśl części II rozporządzenia Ministerstwa Skarbu z dnia 13. 9. 1920 r. (Dz. U. nr. 89 p. 590) podlegają opłacie od zbytku.

Natomiast błędne jest zupełnie zapatrywanie, że nie należy ujawnić cen na lepsze gatunki materji, kapeluszy, obuwia, naczyń itp.

Do ujawnienia cen nie są zobowiązani producenci rolni, pozbywający produkty pochodzące z własnego gospodarstwa, przepisy więc wyżej wymienione do nich zastosowane być nie mogą

2. Wszystkie cenniki winny być jednolitej wielkości i formatu zwykłego arkusza (może być kilka arkuszy), a ceny wypisane drukiem lub atramentem.

3. W cennikach winny być umieszczone ceny za wszystkie znajdujące się w przedsiębiorstwie sprzedaży artykuły,

Maksymalne i minimalne ceny wolno ogłaszać tylko przy artykułach wymienionych w punkcie 1 pod literami j, o, r (odzież i galanterja, artykuły gospodarstwa domowego i przybory szkolne i piśmienne.

4. Na wystawach przedsiębiorstw sprzedaży winne być ujawnione ceny na wszystkich wystawionych przedmiotach powszedniego użytku (ceny ujawnione na wystawach mogą nie być uwidocznione bezpośrednio na towarach wewnątrz sklepów).

5. W jatkach mięsnych winny być wywieszane cenniki z wyzczególnieniem gatunków mięsa. W oknach wystawowych jatek cen można nie uwidoczniać

6. Na straganach winny być umieszczone cenniki z firmą i adresem właściciela, zawierające spis artykułów posiadanych na straganie.

Na poszczególnych artykułach na straganach ceny mogą być nie umieszczone.

Powołując się na obwieszczenie moje z dnia 12 grudnia 1925 r. l. dz. 25334 25 A. w przedmiocie nieuzasadnionego podbijania cen artykułów spożywczych, Orędownik Powiatowy nr. 51 str. 233 i odezwy z dnia 1 czerwca rb., l. dz. 10887 26 A. w sprawie przeciwdziałania wyższości cen Orędown. nr. 22 str. 95 zaznaczam, że drożyzna artykułów pierwszej potrzeby przybrała w ostatnim czasie formy zastraszające.

Ceny artykułów spożywczych przewyższają o 50-60 procent cen płaconych w miesiącach pierwszego kwartału rb., bez żadnego uzasadnienia.

Zadaniem właściwym władz policyjnych w chwili obecnej jest podjęcie energicznej walki z drożyzną i paskarstwem.

Ogłaszając powyższe rozporządzenie wzywam wszystkie podległe mi urzędy policyjne aby w kierunku zwalczania drożyzny, rozwinięły najenergiczniejszą akcję, a mianowicie:

- a) zwalczać nadużycia handlu pośredniczego,
- b) przeprowadzać rewizje i poszukiwania w celu wykrycia i ujawniania zapasów artykułów niezbędnej potrzeby nagromadzonych i zamagazynowanych celem spekulacji,
- c) stwierdzać czy obowiązek posiadania faktur handlowych i ujawniania cen ściśle się przestrzega,
- d) skrupulatnie badać wysokość cen rynkowych, przedmiotów powszedniego użytku w stosunku do posiadanych faktur.
- e) winnych powyższych przestępstw oddawać do surowego ukarania.

Wyrażam nadzieję, że nie tylko same organa policyjne zajmą się kwestją walki z drożyzną, lecz również ludność cywilna, poprze w tym kierunku zabiegi bezwzględne zwalczania lichwy i spekulacji

Bydgoszcz, dnia 22 czerwea 1926 r.

Starosta

L. dz. 12687 A.

229

#### OGŁOSZENIE

dotyczy wydzierżawienia polowania.

Wydzierżawienie polowania na jeziorze państwowem w Wielu stacja kol. Mrocza powiat Wyrzysk obszaru ca. 109 ha odbędzie się w drodze publicznego przetargu dnia 2 lipca 1926 r., o godz. 11-tej przed południem w hotelu p. Wład. Pajzderskiego w Mroczy.

Wadium w wysokości 150 zł. należy wpłacić do kasy Skarbowej w Bydgoszczy lub też w najbliższym Banku.

Kwit Kasy Skarbowej lub Banku należy w dniu przetargu przedłożyć jako dowód wpłaconego wadium.

Warunki dzierżawne wyłożone będą w dniu przetargu.

Za Wojewodę (—) Radoński,  
wz. Naczelnika Wydziału IX

Powyższe ogłoszenie proszę podać do wiadomości w swym obwodzie sposobem tam przyjętym.

Bydgoszcz, dnia 21 czerwea 1926 r.

Starosta.

L. dz. 12410/A.

230

#### OBWIESZCZENIE.

dot. obozów letnich przysposobienia wojskowego w 1926 r. dla maturzystów i akademików.

1. Celem udostępienia młodzieży z cenzusem korzystania z praw do 12 miesięcznej służby wojskowej, który przyznaje to prawo tym, którzy wykażą się ukończeniem z wy-

zikiem pomyslnym obozu W. P., uruchomione bda na terminie D. O. K. VIII. trzy obozy letnie W. P., z tej liczby jeden dla mlodziemy akademickiej i dwa dla maturzystow.

2. Laczna liczba uczestnikow obozow ograniczona jest do 800.

3. Obozy rozpoczna sie w roku biezajacym dnia 15. VII. Pobyt w obozie trwa 6 tygodni. Do obozu przyjmowani beda tylko ci akademicy i maturzysci, ktorzy dotychczas w obozie nie byli.

4. Przydzial akademikow do obozu D. O. K. VIII. z powodu nieistnienia na tutejszym terenie (Pomorzu) wyzszej uczelni przyprowadzi M. S. wojsk.

5. Przy wyborze maturzystow pierwszenstwo maja byli uczniowie hufcow szkolnych, ktorym brak obozow P. W.

6. Uczestnicy obozow korzystaja z bezplatnego przejazdu do obozu i z powrotem. Na czas pobytu w obozie otrzymuja uczestnicy umundurowanie, a mianowicie: 1 bluze drelichowa, 1 spodnie drelichowe, 1 pare trzewikow, 1 furazerke, 1 pare uwijaczy, ponadto wyzywienie i pomieszczenie.

7. Maturzysci pragnacy wziac udzial w obozie letnim wnosza pisemne podanie do oficera inspekcyjnego odoznego powiatu z podaniem; Imie i nazwisko, data i rok urodzenia, miejsce zamieszkania (adres) i opinie lekarza.

8. Podania nalezy wnosic do dnia 1. 7. br.

**Dowodec 15 Dyw. Piech. Wlkp.**  
Thommee, general brygady.

Powyzsze podaje do wiadomosci  
Bydgoszcz, dnia 22 czerwca 1926 r.  
Starosta

**231 OGLOSZENIE**  
dotyczy przesiedlenia p. inz. Miszko  
z tut. Starostwa do Poznania

Podaje do ogólnej wiadomości, iż p. inż. Miszko, komisarz ochrony lasów został ze stanowiska swego przy tut. Starostwie odwołany i przeniesiony do Inspekcji Ochrony Lasów w Poznaniu.

Bydgoszcz, dnia 14 czerwca 1926 r.  
Starosta.

L. dz. 11764 26 A.

**232 OGLOSZENIE**  
U swiń rolnika p. Bölausa w Trzemiętowie i robotnika p. Ziolkowskiego w Kazinie stwierdzono czerwonke.  
Siecienko, dnia 17 czerwca 1926 r.  
Komisarz Obwodowy.

**233 KOMUNIKAT**  
Państwowy Urząd Pośrednictwa Pracy w Bydgoszczy, zestawia w pierwszych dniach lipca transport na prace do Francji. Zglosic mogą sie gornicy, robotnicy do gornictwa, tokarze w zelazie lub w metalu, odlawacze zelaza (giserzy), i kilku slusarzy dn. 2 lipca br. przed poludniem w Państwowym Urzędzie Pośrednictwa Pracy w Bydgoszczy ulica Grodzka 32.  
Kosztów podróży do Bydgoszczy nie zwraca się.  
Kierownik Urzędu, (—) Tyborski.

### DZIAŁ NIEURZĘDOWY.

Osiedliłam się jako wolnopraktykująca

## akuszerka

w Trzeciewcu, mieszkanie p. Deji.

**Stanisława Kiczówna.**

**Wszelkie formularze**  
dla urzędów gminnych, szkół i td.

Drukarnia dla Handlu i Przemysłu T. z o. p.  
Bydgoszcz, ul. Dr. Emila Warmińskiego 13.

# DRUKI

WSZELKIEGO RODZAJU DLA HANDLU, PRZEMYSŁU,  
URZĘDÓW, WYDAWNICTW, ROLNICTWA WYKONUJE  
GUSTOWNIE I PO CENACH NAJPRZYSTRĘPNIEJSZYCH

**DRUKARNIA DLA HANDLU I PRZEMYSŁU**  
T. Z O. P. BYDGOSZCZ, DR. EMILA WARMIŃSKIEGO 13

**Książki sprzedaży broni i amunicji**

poleca  
Drukarnia dla Handlu i Przemysłu, T. z o. p.,  
Bydgoszcz, Dr. Emila Warmińskiego 13.